

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Mallorca un trimestre. . . 1'20 pts.
 Provincias y Ultramar un
 añ y 6'00 id
 Extranje 13'00 id

Se paga per adelantat
 No retornám ets originals

TARIFA D'ANUNCIS
 PROSA O VERS

Per setmanas y amb variació)

Pana entera 80 pla.
 Id. mitje 50 id.
 Id. cuarta part 30 id.
 Id. octava part 15 id.
 Versos de 10 refres 2 id.
 Id. id. 3 id. 1 id.

Amb prose 5 centims
 per paraula.

Preus convencionales
 amb contractes anuals

PREU
 10
 CTS.



SETMANARI BILINGÜE, HUMORISTICH Y DEFENSÓ DE SA VERITAT

Redacció y Administració
 CARRÉ RAMÓN LULL, 17-Int.
 Directó: ES MASCLÉ ROS

Mestre Llorens Bisbal
 ha mort

Un altre figura que desapareix, pero aquesta vegada, sa pérdua es mes grossa de lo que a primera vista sembla.

No mos conformarén diguent com ha dit sa Prens Grossa que «...la estima en que se tenia al malogrado quedó demostrada por la imponente manifestación de duelo que se patentizó al ser conducido el cadáver a su última morada...» No, noltros féya ja massa temps que coneixíem **Mestre Llorens Bisbal** per conformarmós amb tant poca cosa a n'es moment postrer de perdreló per sempre.

Ha mort que no tenia xixante anys, noltros hen tenim corante y pico, el coneixém desde que érem ben jovenets y ja el coneguérem vey. Es cert alló de que heyá homs de 16 anys y atlots de 40.

Mestre Llorens Bisbal no va essé jove may. S'ideal, per éll va essé sempre cosa sagrada que l'anteposá a totes ses conveniencias personals, y, si be es pogué equivocá cualca vegada, may sa va veure vulnerat es seu prestigi d'apóstol de sa clase obrera regional, ja que, si be era es jefe perque l'hey féren, may sa va senti *déspota* per comandá a n'es que l'hey havien fet y respetá sempre sa lley de ses majories, sa voluntad d'es molts contra ses conveniencias d'es poch.

Recordám ses seues amargures aufegades quant una majoria acceptá es regalo d'en Verga. A les hores colaboravem a «El Obrero Balear» baix es pseudónim «Fundidoretxo» y **Mestre Llorens Bisbal** no tenia secrets per noltros... «es molts volén que s'accepti es regalo—mos dèya—pero jo trob que en Verga es massa viu y massa financié per un desprendiment de tanta importancia, sense que arribi es día de volersé cobrá ets interesos; pero son es molts y es molts comanden...»

Y **Mestre Llorens** repugnava de primers com repugna un pare honrat que li surt una fia *baldufa*, pero, abanns de veurerli *burót*, acabá per tombá es coll y l'acompanya éll a n'es ball per evitá es mal pitjó de que l'hey acompañi... adulte-rada compañía.

Mes que un jefe, mes que un Apóstol, mes que un Leader, **Mestre Llorens Bisbal** ha estat es pare de sa sana clase obrera, y si be es seus adictes el respetaren amb vida, forsosament el venerarán quant recordin que l'han perdut per sempre.

¿Que a s'adveniment de sa República el féren Batle? So tenia marescut

¿Que ocupá elevats càrrechs? Los sa tenia guañats per anticipat, perque, hora era ja amb tants d'añys de sembrá, que cualca cosa hagués pogut cohí y en canvi, apesá d'haverli arribat s'hora, torpedejat p'es quatre punts cardinals, no tantols p'es contraris, sinó també p'es própis

Banquete - Homenatje

Commemoratiu d'es primé aniversari d'es neixement de na **RITA RIBAS ROIG**, fia de **D. Bernat Ribas Ribas**, ex-Rectó de sa Parroquia de Sant Cristófol d'Ivissa y de na **Rita Roig Juan**, esposa legitima de **D. Bernat**, diná que se celebrará día 5 de Mars derré dia de Carnaval a la una y mitja d'es capvespre a n'es

Restaurant LA FAYETTE - Carré Feliu, 4 - Palma
PREU 5'00 PTS.

Com que **D. Bernat** y sa seua esposa **Rita**, també han tengut axó que are susa, y anguañy li deim «La Carioca» y l'añy passat li deyem «Es Grip» haviem refrenat sa venta de tikets.

Com que tothóm ja está bo y amb desitjos de celebrá s'Aniversari de na **Riteta** y devorá s'exquisit Menú, tots es que hen vulgan participá, que enviyn com mes aviat milló, nom y llinatje y **UN DURO**.

Per tikets, a sa Redacció de **Foch y Fum** y qui no atropélli no hey será a temps.

M E N U

Entremeses, Felicidad
 Paella Foch y Fum
 Molls, (Salmonetes) Cariño

Tenera Fidelidad
 Vi Alegría
 Fruta Adán y Eva •• Brindis

jermans de Causa, li féren pendre ódi a ses altures y devallá a mesclarsé altre vegada amb *sos seus* per continuá sa tásca que l'agotá físicament fins a n'es derré instant en que tancá ets uis per no des-pertá may mes, en que parti a fe es viatje etern, a descansá per sempre.

Mestre Llorens Bisbal ha mort.
 No proposám que se li aixequi un monu-ment perque som contraris a n'ets *estorbos* de sa via pública, pero sí que pot ETSIJI Mallorca en general y sa clase obrera amb particulá, que a **Mestre Llorens Bisbal** s'el declari Fiy Ilustre de sa Ciutat de Palma colocant es seu ratrato a puesto preferent, lluy de sa moralla ja que es norante nou per cent d'es que figuren fíys ilustres no tenen ni de molt es mereixaments que te éll, y per perpetuá sa memoria d'es primé Alcalde Populá de sa República, are que es mort encare es calent, que sa li dediqui una Avenida, una Plassa, un Carré, ja que si s'Ajuntament de Palma per unanimidad pren tal acord, a mes de fe justicia, demostrarán es seus components que tenen bons instints humans y que no los falta vergoña ciutadana.

Mestre Llorens Bisbal ha mort.
 ¡¡Descubriuvos Ciutadans!!

¡Un moment de silenci dedicat a sa seua memoria.

Jordi Martí Rosselló

FILOSONDEANDO

Las amistades de intento, son tan copiosas como carentes suelen ser las de sustento.
 Haz bien, sin olvidar el desdén.
 Se obtiene más de un avaro que del des-preocupado.

N'hi á un de s'Illa de Mallorca, en el cual hey falta un lletrero que diga «Gas y Electricidad S. A.», y serviria per posá derrera es recibos de sa Compañía.

N'hi ha de modestos, pero de molt de valor artístich per lo sincers, que valen molt mes, de molt, que no s'«Ensueño» d'en Roberto, perque a lo menos ets autós no han afaitat res a ningú.

Com hem dit, moltes baldufes, mes buróts, y un jurat molt empapat d'art... original.

Un de Ca'n Blau

FOCH COLGAT

Resolucions d'es número passat

Endevinaya:

Una unglia.

Xarada:

I CARNAVAL.
 II CARACOL.
 III CAFETÉ.

Geroglífich:

Com-mes-tires-menos-fers.
 Com mes tires menos fers.

Colmos:

1.º Tocá una pessa de dos.
 2.º Montá un cavall de cartó.

Cavilació:

CRESPI.

Semblanses:

1.ª En que tenen cara y creu.—
 2.ª En que tenen espina.—3.ª En que tenen manetes.—4.ª En que put.—5.ª En que lo mateix los dona jeure de panxa que d'esque-na, sa cuestió es jeure.

Para «La furia satánica, del señor «Onis».

En el número 49 de «El Porreras», se inserta un artículo firmado por un tal «Onis» que es verdaderamente sorprendente, más indecente para una persona archi-religiosa que le sabe inspirar miedo la mirada de Dios en ser hipócrita, o lástima, piedad u odio que no conocen lo que dicen y que son impotentes con todas sus fábulas obscurantistas al avance arrollador de la Humanidad hacia nuevas formas de vida.

«La furia satánica del laicismo» ha sido lo que ha inducido, probablemente, a que este escritor dice a la luz un porvenir doloroso del laicismo en que las gentes solamente se inspiraran odio. Reproduzcamos un pasaje de tan chocante artículo: «La infancia, la traición, el crimen, el odio, la venganza, la sed de sangre, la guerra, impacientes buscaban las sombras de la noche».

Me da risa ver al señor artculista «Onis» pronosticando absurdos sobre la finalidad del laicismo; sobre una nueva generación, consciente, viril en cultura, enseñada racionalmente y con relación sobre los problemas que más les atañen y les son imprescindibles para su vida, quitando analfabetos y fanáticos en casos absurdos que es la dinámica de las guerras y de todo lo transcrito más arriba.

¿Pero puede haber personas, como el señor «Onis», que tengan el prejuicio de que dentro

D'es «Concurso de Carteles, de Carnaval

S'ha celebrat es Concurs de cartells d'es Carnaval d'anguañy.

En general, s'exposició está molt be. Heyá baldufes, buróts mes que baldufes, y bastanta barra.

Es primé premi es un «Ensueño», plagi segú d'en Roberto.

Es segón premi «Guasones», el considerám digne d'es primé premi per molts de motius.

N'hi há un, que es preciós, pero com férem sa visita mois rápida, no recordám es lema, pero sí recordám que está escrit en tinta de plata, y está penjat d'esquena a n'es Born. Idó aquest cartell es una monada per lo fi y artístich. Es mil vegades milló que no s'«Ensueño» d'en Roberto.

N'hi á un altre, copia exactísima d'un dibuix que en **K. Cerny** va fe per la casa Madame X de faixes de dona, y que sol publicá «La Vanguardia» de Barcelona dins ses páginas ilustrades, de tant en cuant. ¡N'hi ha d'atrevits!...

Miguel Bover

¡No insistas!...

Zapatero, a tus zapatos
(Korán, Cap. 4.º, Vers. 1.º)

En el clorótico capullo de un atardecer urbano, en que las musas con mayestáticos sonos a la Humanidad dejaban sin oído sano, nació un poeta, nació un hermano... de riñones.

Y, al tañer el poeta su lira veleidosa, los muros se cayeron cual nuevo Jericó, aquello era la «lata», pero la más «latosa», que ha existido desde que el Mundo se creó.

Y, atacadas de jaqueca, cuatrocientas modistas, terrible consecuencia de humores detractores y pesados que el novel poeta cantó en versos desdichados, le gimen suplicantes: ¡no insistas! ¡no insistas!...

En un mitín que hubo el otro día, que dieron una serie de extremistas, leyeron también del Genio una poesía y lloraron suplicantes: ¡no insistas! ¡no insistas!

Y, también hace unos días paseando, a una reunión de cien seminaristas que rípios del poeta estaban comentando, y, lloraban, en liturgia, suplicantes: ¡no insistas! ¡no insistas!

En la China, en un templo que hay de sacerdotes que son algo budistas, uno de ellos que lee versos, llamado Chi-Fu-Lay murió, gritando: ¡no insistas! ¡no insistas!

Y, en el clorótico atardecer urbano, en que las musas cantando parecen cupletistas, la Humanidad doliente, sin un miembro sano, grita suplicante, al novel poeta; ¡¡No insistas!!

Sandalio Vitrac.

Secretario de la Sociedad «La Tranquilidad».

una nueva generación consciente pueda haber guerras, viles crímenes, torturas, vejaciones y odios como los habidos y cometidos, en la plenitud del mando de la religión por la tristemente célebre Santa Inquisición?

En un apartado siguiente continúa relatando sofismas del «laicismo puro», y... ¡oh esta vez, lo hace con un misticismo y pesimismo indecible. Trata del matrimonio e infancia de la Unión Soviética.

Pero, señor «Onis», ¿es verdad que habla en serio? Si así es, yo le reto a una polémica sobre el origen de la familia hasta el presente. Acéptela y veremos cual de los dos es la más absurda.

Respecto a la infancia que V. dice que no conocí a sus padres y que es igual a una incubadora de polluelos es una pura fórmula suya. El Estado se preocupa lo bastante de conocer a sus padres. No se encuentran niños recién nacidos por la calle, así como muchas veces sucede en los Estados burgueses. La madre quiere a su hijo como cualquier madre del globo terráqueo, sabe que deja el niño—¡no en manos de unos bandidos!—de personas honestas, científicas que le cuidan tanto fisiológica y pedagógicamente para hacer de él, no un esclavo asalariado, un analfabeto o un simple instrumento que vaya a rastras de cualquier explotador, sino un hombre que sepa trabajar con la inteligencia, que sepa romper con todos esos vínculos que explotan hoy al mundo obrero, que pueda integrar la nueva generación, que no conozca la miseria ni la explotación del hombre por el hombre ni ningún medio de coacción.

Además conocen el calor materno (cosa que niega V. señor «Onis») la madre se lleva el niño a su casa, lo devuelve cuando va al trabajo (cosa que se practica aquí). El Estado no hace más que liquidar las escuelas que tengan tendencia retrograda.

V., señor «Onis» en su artículo no ha mencionado las palabras U. R. S. S., pero hay que ser tonto de remate, el no ver que su artículo es copiosamente sobre la U. R. S. S., según vuestra concepción burguesa y eclesiástica.

En otro hablaremos mas extensamente.

Terranova.

Porreras Febrero 1935.

Adeu Carnaval

Dimars pegarém sa clocada a n'és Carnaval.

Dimecres arreconarém es desfrés y fins l'añy que ve.

Altre vegada a espolsá es traje y a veure si te cualca pic d'árna.

Si be avuy en día hen veis pocas de sersidures. Per lo que val un traje...

Sense compromís de cap ciase per part vostra, arribáu a sa nostra Sastreria, que heu es sa de Ca'n Janer d'és carré d'és Sindicat 35, triau mostres y models y demanáu preu. Mal ma toch xuya si no quedáu entesos amb Don Juan per anarí es día siguiant a prová y a n'és dos dies ja aniréu vestits de seño.

Cualsevol que no tenga pipella, sa figurará que axó es un anunci, no seño, axó no es un anunci, axó es un reclám y qui vulga acudí a sa beguda que acudesca amb sa garantiá de que no quedará enclós a devall sa llósa.

Noltros som axí, no predicám, sinó que practicám ses Obras de Misericordia, «ves-í els despullats».

Per axó aconsejám a qui un traje s'ha de fe que acudesca a Ca'n Jané que es ahont noltros anám.

¡Oh Sueño!

Que feliz me encontraba en estos momentos en que soñaba, que mi amigo «Verderol» ya había terminado las vacaciones que le había concedido el Director del FOCH Y FUM y había vuelto a empuñar la pluma para poner al corriente al Pueblo de los atropellos de que son víctimas por unas llamadas personas poco escrupulosas.

Que los camaradas directivos del «Pont d'Inca F. C.» y «Estrella C. D.» al fin habían comprendido la aberración que era tener dos Equipos de «Futbol» en un mismo Pueblo y habían fundido en uno solo, con el simpático nombre de «Fraternidad» los dos ¡que hermoso era todo esto! Pues ya habían terminado todas las riñas entre familiares, ya no había necesidad de ir a buscar jugadores ajenos al pueblo, pues con los de casa se había hecho un potente y disciplinado equipo que podía presentarse por todas partes, la Razón y la justicia habían triunfado por fin.

Que de nuestro Ayuntamiento, habían sido arrojados los falsos Republicanos y habían ido allí a ocupar los cargos de concejales, auténticos Republicanos, para llevar una buena administración, ¡y que labor llevaban! pues la Plaza de almacén de hierro viejo habíase transformado en un recinto de belleza, allí se había instalado en el centro una hermosa fuente y por sus alrededores, un hermoso jardín, que invitaba a respetar las flores, debido al buen gusto de su plantación, y en las calles ya se habían construido las aceras y si llovía, el sufrido ciudadano, y la buena mujer, se podían defender de los hoyos que hay por desgracia nuestra, también, ya encendían todas las noches las luces (esto os hace reír, pues amigos, aquí cuando alumbra la luna, no se enciende el alumbrado público) y podíamos ver por donde andábamos, y conocer a las personas que nos saludaban.

¡Que bello era todo esto! pero triste despertar que veo el amigo «Verderol» sigue sus trece descansando sin preocuparse casi del barrio.

El asunto del Futbol sigue igual o peor que antes pues riñas, en el tranvía, barberías y cafés y como colmo en muchas casas particulares; que vergüenza: ¡jóvenes deportistas! Alzad la cabeza y mirad vuestro propio porvenir, que está lleno de espinas el camino, pero al final se ve alumbra la aurora, de la justicia y que con su esplendor nos llama, meditat un momento en el terreno del deporte y de vuestra situación, y contestadme si no es un crimen tener que reñir dos hermanos, por un quitáme allá estas pajas.

Y en cuanto a nuestros concejales, que diremos? Pues la Plaza continúa siendo un almacén de hierro viejo y un depósito de basura, que las calles sin aceras y el Pueblo sin luz y sin ningún concejal Republicano, mas que disfrutados. ¡Que espectáculo más triste, pero detrás de la tristeza nos hace reír un gran cómico que tenemos, muy comparable al malogrado artista de Cine. «Lon Chaney» por sus diferentes caras, ¡oh sueño! ¡Quién te viera convertido en realidad!

Juan Rigo.

Pont d'Inca 12—2—35.

NOTA.

Envío un fraternal saludo a mi paisano, «Es Forné de ses Rotes» de Alaró, y le suplico que siga escribiendo en este valiente semanario.—Rigo.

NOTA.—D'és Verderol.

Cuántas veces Rigo también yo soñé pero jamás en realidad ninguno hallé.

Obres d'ES MASCLE ROS
Deventá a n'és Kioscos de Palma

Lo Increible Sindicat, 37 PALMA

SA MILLO SEBATERIA SI VOLEU FE ECONOMIA

A Lo Increible anirá
quí de moda vol calsa.

Qui a Lo Increible acudeix
un bon calsat conseqüeix.

Lo Increible - Sindicat, 37 - Lo Increible

Fabremanat Carré Sirena
Fusion Mateu (Pedro) PLATON INCA Mallorca

Es que INCA visitarà si beu Platón grat record s'hen durá.

Tots es que a Inca aniréu
aquest encárrech vos don
es Barbó saludaréu
y també procuraréu
ja que hey sou, beure Platón.

Es Platón may ha trobat
ningú que no li agradás
tant si es un prim com un gras
si amb Platón l'heu convidat
a n'és Platón ha fet cas.

De Inca

Mas del Crédito Balear

Señores acreedores: Cual es la intención del Consejo de Administración y directivos, anunciando la venta de Formentor, créditos, acciones y obligaciones; en la Vanguardia de Barcelona y la gran prensa mallorquina conservando el mutismo?

¿Será por no alarmar?

¿Cual es el fin que se persigue?

Lo cierto e innegable, es que las promesas se van esfumando, las habladurías de los más timoratos y esperanzados, han cambiado ya de tono y seguramente los chupopteros del Crédito, altos y bajos empleados, deben continuar cobrando y las entradas a caja... ríanse Vds.

Si cuando el normal desenvolvimiento se ha perdido el capital, pagando a plazo vencido al 3 o 4 por ciento y cobrando al 7 u 8 por adelantado, ¿que sucederá en los momentos actuales?

A nuestra presencia lo pregunta un acreedor al Director de la Sucursal de Inca, sobre el particular y contesta con cara risueña; bien, tengo noticias buenas, cuestión de unos días y todo se arreglará ¡para coincidencia! y a las pocas horas llega la Vanguardia de Barcelona con el anuncio—fecha 10 Febrero.

¿Urge operación.

Admitense proposiciones contrato explotación negocio Formentor.—Razón «Crédito Balear».

¡¡Buenas noticias!!

Lorenzo Beltrán.

Cosas de Futbol.—A la afición mallorquina

«Lletjireu «S'Almudaina» de dijous? pues bé, se xarla, xarlado de D. Bernardí Isern está preñada de mentides, ¡ja heu aclarirém! y a propósito de s'asunto, mos han contad que s'Athlétich regoneix que sa actitud en que se ha colocada La Constancia, es de Justicia, per sas injusticias de la afición Palmesana.

Tot aixó será tema de un cronicó xprofeso y de moment, mos es molt grat felicitá los directius per la seva negativa en participá en so próxim Torneo, lo cual aconsejavem.

Se diu que llueven ofrecimientos, (no mos estraña) però tengem present los caps padres, que si vos donan 5.000 pesetas sen durán 10.000 d'Inca.

Formalito.

NOTA. Veamos que los Clubs de Palma se disputan sa Copa sensa el Constancia, ja que so han guañat; y p'el Constancia, trofeo mes trofeo menos etc. etc. a n'és pas que anám quedará agotada es lloch per colocarlos a sa vitrina y luego no se perjudica en pesetas, engreixant els qui no la poden veure y tan malament la tratan (caricias segons diu el seño Isern).

Hoy 24 infantiles Manchester—Peña Ordinas (d'en Polo) torneo Copa Carbonell.

Triunfa Manchester por 4 a 1.

El diantre es aquest Polo, ha endevinat es resultat segons pronóstich de una hora antes.

Un pésame y una felicitació.

Formalito.

Ja sentím oló de bacallá

Ja no hen queda p'és qui en vol.

Dimecres a pendre senre y a menjá bacallá.

¿No sabéu perque es que cuant arriba sa Corema s'imposa es régim de peix y bacallá?

Vos ho aclarirém, y si heyá cualcú que ja heu sabía, de fe es bámbol no fan pagá res. Que fassa es bámbol.

Sa CARN, és es tercé inimich de s'ánima—y es boixí d'és cos.—Durant es Carnaval, sa carn va amb cuart creixent, tothóm sa sent carnívoro, es segón inimich de s'ánima triunfa.

¿Está cla axó?

Idó axó no és es motiu d'és peix y bacallá de Corema.

Sa moda aquesta l'inventá un frare com a venjansa contra es carnicés de Palma, que enloch de bistechs de filet vos serveixen sóles de sebata.

Cansat d'estirá, de roegá y de no porsé omplí, fe corre sa bula—lletju bula—que es menjá carn durant ses set setmanes Cuaresmals era pecat y resultá que desde es Carnaval a Pasco, menjant peix y bacallá, aumentá 30 kilos.

També voltros aumentaréu ses popes y no disminuiréu de butxaca si feis ses 7 setmanes a s'important Restaurant Mallorca d'és carré Soledad 18, frente a n'és Correu Principal, casa especializada amb bacallá a la llauna, a la viscaina, amb zanfaina y sobre tot molls a n'és forn.

Promet que si los prováu tan encantats quedaréu que may mes molls menjaréu si no son de Ca'n Arnau.

Ha sido vencida la revolución

Una frase estúpida

Ya se ha convertido en unánime la respuesta de todos los Ministros de la Gobernación.

La frase ha hecho disco y tópico, los trabajadores de España entera hemos cido muchas veces estas palabras trágicas. Ha sido vencida la revolución.

Pues no, la revolución no está vencida ni mucho menos porque para ser vencida es menester que en el mundo no existieran explotados, y esto es menester darlo a conocer a todos los Ministros de Gobernación que desde que existe la palabra revolución o esta ha intentado remover sus cimientos en los cuales ha tenido que retroceder por su poco movimiento, los Ministros de Gobernación se despiden de los periodistas, con una sonrisa en los labios con estas palabras.

Ha sido fracasado el movimiento revolucionario; yo he de decir que no está vencida aunque den el nombre de vencida no lo está, porque a fuerza de fracasos será ella la que vencerá.

Y por ejemplo pongo aquél papanatas que se reía de unos obreros que con un martillo muy pequeño se entretenían en atacar los muros sólidos de una fortaleza.

Y cada golpe que daban con la pequeña herramienta exclamaba el papanatas Si, Si, pronto vais a acabar con esos muros y soltaba una carcajada después de un modo burlón y se ponía a contar uno a uno los fracasos del impulso de aquéllos obreros.

Y aquél papanatas se divertía llamándoles idiotas a los que tan furiosamente daban golpes al muro.

Pero un día pasó por delante de los fracasos de aquéllos obreros que antes les había llamado idiotas y vió aquél imbécil que el soberbio edificio estaba en tierra.

Se quedó estupefacto y el asombro le llenó de sudores y exclamó, a fuerza de fracasos el edificio se ha hundido para siempre.

Y así pasará ahora, a fuerza de fracasos, al fin triunfará ella.

Porque las masas explotadas no han perdido la dignidad de lucha contra sus enemigos que tantas veces les han ofrecido la paz espiritual sin que aun haya llegado el momento de ella.

Olegario Torá.

Lluchmayor 18 de Febrero de 1935.

Esportlas.—(Retrasat).

Dedicat a un Roix de mal pel

Es motiu d'agafá sa ploma es per doná un avis a un jove molt presumit qui viu a n'és carré de s'Escóla. Sent molt haverté de di qui ets a demunt es FOCH Y FUM, però degut a que tú heu dius p'és cafés jo to dich a demunt aquest honrat setmanari porque estaria molt content de que si tens res que di de jo mo diguesses a la cara axi com vas a contaró a n'és atlots p'és cafés porque ets homós no t'escolten y si lo que digueres a ells mo haguesses dit a mi jo també t'hagués dit a la cara lo que ta dich aquí, porque ets homós qui son homós, si tenen res que di d'un altre so diuen entre ells mateixos y no fan escandols p'és cafés com tú; perque ets com es vi de 4 que no fa grau y ta diuen homó perque dus calsons però si te llevant es calsons ets una Bailarina.

A. D. S.

El hornillo de uso doméstico a gas—oil consume 4 céntimos por hora, no tiene riesgo alguno de explosión ni incendio.

María de los Dolores Beneyto

PROFESORA EN PARTOS

Ex-Alumna del Hospital Clínico de Barcelona

Calle Galera, 4 - 2.º :: (Visita de 11 a 1) :: PALMA

Palo Garau

Un glopety y altre glopety.
Com que es éll un Palo fi
sa cuida de repetí
aquell que en péga un xisclet.

Demanáu un botellí
que beuréu un Palo fi.

Ja heu diréu es que el prováu
a tota hora y tot moment
anant a un establiment
demanáu Palo Garau.

Puigpuñent.

He tomado la pluma para dar un aviso a un amigo que tenemos en este mismo pueblo que hasta hace poco le habíamos tenido por amigo pero ahora se ha acabado nuestra amistad, le teníamos por un hombre pero ahora hemos visto que no es hombre ni nada, que cuando llega a su casa es igual que un trapo terminado de lavar que lo cuelgan para que se seque. Pues a este sujeto le pasa lo mismo con su mujer porque el domingo día 24 de Febrero nosotros hicimos un baile y el como compañero nos prometió venir al baile, y cumplió muy bien su palabra porque cuando vino la hora de irnos al baile nos encontramos con él y su mujer que se iban a otra función y nos dijo que vendría un poco más tarde y nos veríamos en el salón; nosotros que confiábamos de que vendría nos reservamos unas cuantas tiras de billetes de la rifa con la intención de que si la suerte nos acompañaba comeríamos la torta todos juntos, y por suerte o por desgracia esperábamos a Gabriel para comer nos la torta y aún podemos esperar pues no se presentó. Luego, nosotros cuando salimos del baile nos fuimos todos juntos al «Centro Parroquial» que es allí donde hacían la otra función y descubrimos a nuestro amigo sentado al lado de su mujer que nos miraba con ojos escandalosos, parecía que se daba vergüenza de nosotros; nos saludó, nosotros no le hicimos caso para que comprendiera que nos habia agraviado.

Querido amigo: Te queremos avisar y también a tu mujer, a los dos juntos os queremos avisar que ni por bien ni por mal volvais a poner el nombre en los labios de nuestro amigo Pedro A. Barceló porque él no se mete con vosotros y vosotros no tenéis obligación de poner con él, por eso es que si tenéis algo que decir del mismo lo habeis de coger y os podrá contestar; creo que para hoy te bastará. Se despiden tus amigos que te quieren de corazón.

La Mano Negra.

De Lluchmayor.

LOCO POR TI (Sin retoque)

Música de la «Paloma». Letra de B. Sastre

Cuando era pequeño recuerdo yo jugaba contigo con el amor y ahora que he crecido y hombre soy te quiero lleno de ardiente pasión.

(Estribrillo)

A tu ventana iba todas las noches a cantarte la copla de mis amores diciéndote prenda mia cuanto te quiero eres más bella que el lucero.

¡Ay! vidita tu amor
¡ay! me hace pensar
¡ay! vente a mi serranita
que te quiero yo.

Ansio que nos casemos tu y yo porque tengo celos de tu amor por ser tan hermosa como un sol otros te miran con gran ardor.

(Estribrillo)

Te colmaré de besos y de caricias te daré los gustos que tu querías te haré dichosa a más no poder tu eres serrana todo mi ser.

¡Ay! que feliz seré yo
¡ay! solo el pensar
¡ay! casi lloro de alegría
si me das tu amor.

Bartolomé Sastre

D'Alaró (Retrassat)

Un consej d'amich a s'empresa d'es Cine juventud

Es tema de totes ses conversacions, gira alrededor d'es vostro ball. En tertulias, barberies, cafés, etc., no sa paria d'altre cosa. Es que voltros celebréu ballis de carnaval enguany, ha estat una bomba que s'ha deixada senti per tot es poble. Aném a analisá es perquè.

Fa molt de temps, casi podriem di, desde que existeix Sociedad Obrera, que a n'es poble, aquesta—a n'es seu local social—ha celebrat es tipichs balls de carnaval. Un temps fou s'Universal F. C. sa sociedad organizadora, y mes tard, «La Aurora». Aquestes societats, han gosat sempre de ses simpaties de sa major part dets alaronés, per cuya rahó s'han vists concurrissims sempre.

Encare que n'hi baje baguts molts que heu han intentar, no les han poguts fe fracasa may. Aixó que han fet tot quant han sebut per conseguiró sense resultat.

Are be, voltros, s'empresa d'es Cine Juven-

tud, sabent tot axó y tenguent amb conte una prove que feren l'añy pasat o s'altre, la cual no va aná be, han volgut—pesant per demunt totes ses reflexions y consideracions, molt asertades; inclús de mateixos socios vostros—prová altre vegada de fe balls aquest carnaval—claro que cuant heu organisaren fou en so pretexto de que sa Casa d'es Poble estava clausurada gubernativamente—els quals han constituit un fracás per voltros, que molts ja tenieh previst, porque antes de comensá, uberta sa Casa d'es Poble y havent acordat continuá es balls de carnaval com d'acostum—amb un fi anguany molt noble y humanitari—varen essé avisats amb temps per aquells que en s'intent de evitá perjudicis, vos proposaren es trespás d'es compromisos que tenieu contrets, lo que bagués estat amb benefici de tots.

Però no, voltros, per no agraviá—segóns escampáu—una part d'es poble—que a n'aqueix cas sería sa part obrera—ja que a s'altre part te es seu ball y no vos patrocina ni vos ajuda per res—no volguereu acceptá sa propuesta, de cuya actitud a n'es final, ningú ha tocat ses consecuencias mes que voltros mateixos, perjudicant no tan sols es vostros intereses morales, sinó també, materials. De axó, claro, no hen poréu doná sa culpa a ningún mes que a se vostra poca perspicacia, ja que tenguent contratas dues orquestines tant populás com sa «Marvel» de Lluchmayó y sa «Santany Jazz», vos creguereu que s'opinió vstra d'una manera general, sa de asistí a n'es vostro ball. Y are belláu...

En canvi, sa Sociedad Obrera, está registrant un leno d'errera s'altre que aumentan extraordinariament de cada diumenje.

Naturalment, de ambas parts surten comentarías a favó y en contrate, chocan ses conversas y cadescú hey diu sa seua. Ses opinions ben sentides y ben explicades, se poren di; pero lo que no sa pot admetre, lo que no admetém de cap manera, es que algúns de voltros xerráu a les vuit y a les nou diguent adurdos y desastres que omitim per no fermós llarchs. De persisti aquestes individuos fentho d'aquesta manera—ja que ni heya prou amb so haverse donat de baixa de «La Aurora», segons m'han dit—ets interesats, no tendrán mes remey que obrá amb consecuencia. Axó es lo lógich. Amb ses vostras mans está es no fe bereyá mes obrés amb obrés mateixos, que d'axó engreixan es porchs. Ja basta axí. De lo que no se pot torná arrera, mort. Pero jo vos aconsej com amich: cordura, reflexió y mesura en ses vostres paraules. Ni heya de voltros molt respetables; pero ni heya que no tenan consol. Estáu alerta que val la pena de estarí, lo contrari podria da mals resultats.

Y are, per acabá, vos aconsej per vostro be —perdonáu s'intromisió en sos vostros asuntos—que si heu acabat es contrate amb ses orquestinas citades, no hen contratáu altre, que anáu a obtení perjudicis totals. Serian dóbles y basta sená. Acceptáu aquest consej d'...

Un amich vostro.

Fonda Vallespí

Sa Fonda mes populá que dins Mallorca tenim, casa que no mira prim y dóna molt de menjá, aquell que vulga engreixá en volé pot anarí y no tendrá res que di de lo que li donarán, barato l'hey cobrarán y tornaré repetí.

P. Sant Antoni, 52

Teléfono, 2940

Soller para Porreras.

Viajando al sol por la tierra en esta posada llejo pues en Porreras he encontrado lo que nunca habia visto yo allí, se hizo un gran baile con una gran ovación pues al cabo de unos bailes salió una hermosa pareja para aprovechar la ocasión, la cosa no iba muy bien porque se desbarató. Un joven muy bien plantado se marchó determinado para burlarse de él y le salió fracasado porque a un extremo llejó pues de tanto repetir que no la quería por la frente porque no podía seguir y él como era tan testarudo, aún no paró de tirar serpentinatas por la frente y aquella pareja al bailar de ver que le decían palabras de si quería hacer el favor y el les contestó que lo hacía por melones y la joven se despegó y al joven se dirigió y un «que ta clech» le pegó, allí en medio del ruedo retirado quedó. Y al joven tan testarudo de las serpentinatas le encerraron no se donde pero no le dejaron escapar.

Uno que estaba presente

Mancor del Valle.

Detalles del Baile del día 17

Un llenazo. No había manera de colocar a las mujeres y es que sin taquilla, mujer segura; hubo gran animación, no faltaron los exquisitos dulces ni el trago de Champañ, todo fué alegría, buen humor, caritas risueñas con los labios rojos y el vestido hasta los pies; no podían ocultar lo que les gustaba porque danzaron hasta la una y media, luego las vlejadas dieron el toque de marcha a las hijas, y a dormir.

Corresponsal

Selva (Retrassat)

—Hola Alberto.

—Uep Bernat, ¿que heya res de nou per Seue?

—No heya d'havé, es día d'es ball, que tu no hey eres per cert, sa va entregá en Parrus....

—Ja deguereu riure.

—Figuret, mes gat que una sopa y a fe renou demunt es ball d'es quintos diguent que ballarien fins a les tres d'es demeti d'es dilluns a n'es Salón d'es Cine y es quintos cuant el sentiren que sabien que no hey havia mes que set o vuit famelles, feyen es fetje de riure y mes tard vengué una comisió de Parruseros per veure si reclutarien famallúm per du a n'es ball y que axí es fracás no fos tant gros, pero com que ses famelletes de Seue están escalivades d'aquest virám, no ni aná cap encare que los prometessen coca, bombóns y champañ, pero elles sáben el Dimoni hont fica sa baña.

Si no voléu fracassá Parrusos per un ball fe, a mi hem veniu a avisá y jo vos n'enseñaré.

En Parrús y es demés son homos de poca maña, si los pech una castaña fojirán just llucifés.

Reclutaveu famelletes pero váreu fracassá. Elles no van de bañetes porque es podrien punxá.

Corresponsal

De Selva por Inca.

Dirijit a nes Vivilant

De tot lo que vos ma deis jo no hen sé res, y si vos sabéu algo cantáu clá y vos entenderé, y vos fatj a sebre que no necesit súplikas de cap clase, y ses precaucions ja les pendréu vos, que jo tench uys per mirá y oreyes per sentí, y qui té mals de caps que comprí un áse.

Corresponsal

Algaida.

(Rayos y Sombras)

Amigos lectores, este título que veis en el encabezamiento de mi escrito es el de un libro de Victor Hugo y tiene un pensamiento que dice:

«La esperanza nos conduce a puertos que están cerrados, el mundo está lleno de objetos que solo vemos por uno de sus lados, la suerte se burla de nuestros deseos y la vida es como la rueda de un carro que da vueltas en el polvo.»

Tendrían la bondad los señores médicos de Algaida de contestarme a una sencilla pregunta: ¿que vale más, el arreglo que hicieron Vds. o la sumisión a que se ven?

¿O que vale más ver un pueblo que el día de un Onomástico les regalaba el pueblo entre pollos y gallinas sin contar los dulces por valor de más de 750 pesetas y ahora ver que llega su Santo ni siquiera se acuerda el pueblo de darles los buenos días?

Y el gobierno sordo a esta clase de estafas porque lo que querian los señores médicos era poner un yugo a sus pueblos respectivos y luego vendrán los señores diputados mallorquines para que les demos el voto otra vez.

Señores diputados, sabéis cuanto cobra un bracero cuando trabaja? Pues gana de 5 a 6 pesetas cuando tiene trabajo y un señor médico por una operación de media hora cuanto gana? Pues gana lo que a él se le antoja mil o dos mil pesetas, lo que quieren, miran señores médicos si sois un poco más benévolo con vuestros semejantes porque ¿que diriais si un trabajador, un albañil por ejemplo, por un día de trabajo les pidiese 2000 pesetas? ¿Que cara pondriais! pues todavía no cobraría lo que cobrais vosotros por una hora.

Corresponsal

De Santañy

Una de esas pasadas noches, me paseaba por el pueblo con unos amigos. Al pasar por la calle Verger empezamos a sentir ruido y gritos; nos acercamos al lugar donde salían y vimos que era «un estol de freses», enseguida una de ellas me indicó con las manos que me acercase a ella, y obedecí, (esa iba vestida con una falda negra, zapatillas blancas, un mantón de Manila amarillo con rosas verdes, en la frente una túnica negra, guantes de piel marrón y un velillo también marrón delante la cara). La verdad fué como natural que yo no la conocí, nos separamos del grupo y me preguntó con una voz ronca (pero que se conocía que era de mujer) —¿Me amas?— A lo que yo no respondí, y volvió a decir:—Responde a mi pregun-

ta—y para contestarle alguna cosa le respondió que «sí».

Después me advirtió con esas palabras. «Hazme el favor de no tocarme en lo más mínimo» al mismo tiempo que me daba un beso en los labios y otro en la mejilla derecha; me pidió la mano, lo que acepté, y se despidió diciéndome «Creo que no me conoces, quizá mañana ya lo sabrás, adios».

Se separó de mí y volvió a juntarse con las otras que durante este tiempo se habían metido dentro una casa de allí cerca. Mis acompañantes nada me pidieron y seguimos nuestra ruta.

Además de las muchas pesquias que he hecho no he dado con la autora del referido hecho.

¡Pim! ¡Pam! ¡Púm!

NOTA.—Parece ya que los cavernícolas de nuestro pueblo, han empezado a sentir rumores de que se habla de celebrar elecciones municipales.

Reiteramos a la familia del finado Don Juan Verger (a) Feo nuestro más sentido pésame.

¡Pim! ¡Pam! ¡Púm!

Restaurant LA FAYETTE

Felhu, 4 - Prop. Carle Sindical

L'amo d'allá és es cuinë per axó es que qui hey va poca cosa sol gastá y en canvi, menja be ja que un bon servici te, dóna raccións amumentades, no ve de deu cuyrades y amb cuant a n'es Resopóns pagant escasos vellons poréu pegá grans panxades.

Entrada Carré Hano - Travessia Merced

De Santa Margalida.

Diumenje, dia tonst - Sant del dia - Sant Pantraguèlico. Màrtir y delló.

Banquete a Ca'n Picafort, per conmemorá que a Palma uns misses posaren es poble de Santa Margalida com a xupa de dómine. Per ses comilonas que vengan, será de bone note que també s'invitin ses señores y señoretas. Axó aparte, tots varen quedá contents y enganats.

Com que s'insult a nes poble se tornaré repetí a Palma, cuant s'altre ségui a nes banquillo, supós que tornarém diná a Ca'n Picafort.

Resumint aquests dos banquetes, y celebrant no haversé feta sanch es d'esperá que ses autoridats mos reunescun a una altra tagalona de fraternidad.

Después, es poble agrahit a tot axó celebrará un ágape popular, a nes suntuós salón de s'hotel de ses beyes (Ca'n Picafort).

Cade disapte vatj a cas barbé. Si disapte no m'acub ni ma fan cap tay, donaré una menjada de vuitanta cuberts. Después que vengui el Sursum-Cordam y mos expliqui es motiu de tanta menjada. ¡Ah! Si se tracta de causá bon efecta a nes Señó, y veure qui será mes ben rebut, es quefesisos perden es temps. Ses mil pesetes serán d'es Rectó. Per algo sempre canta, Vadé mecum.

Un comensal.

De Lloseta.

Gloses dedicadas a dues joves que fan de beatas y no heu son

Una de les quals s'anomena Maria y s'altra Francisca. Vatj a esplicá es cas com va succeshí.

Aquest disapte passat cuant anave a festetjá un rato ma vatj passá sentint contá desbarats. Na Francisca déya a s'altra jo m'he anada a confessá y m'ha dit si festetjava y jo li he dit que no encare porque a mi no m'agradava lo que avuy es jovent fa.

De lo que mes sa tratava ma sap greu publicaró porque ma doná caló aquella reunió lo brutal que s'espresava.

Ximateix explicaré lo que s'altra li contava du careta matlevada y amb un pam y mitj de cara sa pasesja pes carré, li déya aquella també que es confés li demanava si encare no festetjava y ella li digué no encare porque cap homo trovava que li volgués jens de bé.

Y es confés li contestava idó has de festetjá per tu porerit casá y d'infiants essé sa mare y llevó que desgraciada sa dóna que no sa casa, may del mon pot comandá. Y si et veus a essé casada has de volé comandá y li has de demaná es disaptés sa saldada y axí si tu tens gana d'una llenquete torrada le podrá aná a comprá y sempre has de procurá que no l'et veji menjá porque llevó ta dirá llepola y malcriada y si forti pren s'envelada de castich ta matará. Mirau quines conversas tenen amb so confesó jó les daría bastó a n'aquestes mosonetas que aparenten beates y duen devall ses faldetes un foch que no es sufridó.

Está acabada s'histori mes no vos vuy mó lestá en tornauós confesá no vos tornéu aturá pes carré, y vos ho dich clá a contá es manifestori o sino amb el dimoni vos heureu de aná a colgá.

Acabaré per avuy lo que havia proyectat no tornéu di desbarats sino vos será sobrat demunt aquest FOCH Y FUM.

Un escolá qui cseoltave.

Le informarán a V. y sin compromiso pondrán su disposición esta maravilla de la cocina. USTED NO ARRIESGA NADA solicitándonos una demostración, y cuando adquiera, por su propia experiencia, la certeza de nuestras afirmaciones tendremos mucho gusto en tratar de la venta del «HORNYGAS», antes no.

Calé CASA PEDRO

Calle RUBI esquina ESTADA

Aunque el Carnaval se va nuestra Casa Pedro queda y con ella no hay quien pueda pues que a gran altura está.

La Casa Inigualable por su múltiple variación en TAPAS para el vermut.

Sus tapas son superiores sus platos inigualables, licores inimitables y sus clientes los mejores.

Teniu sempre amb memoria aquesta MARCA Anchoas New York - Vigo

B. SASTRE-Justicia, 6-Palma-Exclusiva a Baleares - Teléf. 2644

Ja que sa Corema ve fins a Pasco menjauné, es ANCHOA que va be y que heuréu d'alabarlé.

New York-Vigo demanáu si bon paladé teniu, tant si es d'hivern com d'estiu amb ella hey disfrutáu.

Gloses d'Artá.

(Continuació)

En Cremat ja no té preu ningú si vol atracá moltros el ferém torná llarch y prim com un fidéu.

Amb sa guiterra ten vós enseñant balls de pajés no sé per quin motiu es que tantes poquedads fás ben prest te demostrarás que ets molt gros y fás poch pès.

Tant tés fé balls d'aferrat com de pajés si et vé bé sols no saps que te convé bossi de tronxo corcát mos pareix Tomeu Cremat que tens es seiy mes ruat que ses manxas d'un ferré.

Pots está per ben segú Tomeu que ets un titarero desquerat y embustero com no sa coneix ningú es meu pensament ma dú un fet de bandarillero volias essé torero y es toros no van de tu ja te pots llevá se pruga y fora barbaridads que es qui mos han escoltats troben que's grosse sa llaga tú ets una pestenaga mirat p'es quatre costats es sol surt per tots plegats y en veurenté a tú s'amaga.

Es Cuatre Jinetes.

Nota d'es Corresponsal: S'escrit que va firmat Mi Su, si voléu que sa publiqui, feis de veurermé.

Gloses d'Esporlas per Establiments.

Are jo comensaré per dirvós lo que passa a n'aquest poble, ve cualca establimenté que es molt mes toscó que un moble.

Hen ve un amb so nas tort que en tirarsé a conquistá pareix les s'ha de menjá, llevó queda com un porch.

També en sol vení un que pareix un esqueleto, li diuen analfabeto per que no te jens de llum per axó es que el posám a demunt es FOCH Y FUM, sa pensa fe molta planta y casi ningú el sa mira, s'estiren molt sa camia y encara tiran sa planxa.

Cuant venen aquí a ballá, pareixen quatre llebróns, el sa cauen es calsons, no los sa sáben fermá.

També ve un boxeadó qui boxea ses voreres y pareix un ca bufó cuant ve aquí per ses verbenas.

Per avuy acabaré per no allargá es glosat pero finta ha quedat encare dins es tinté y un poch vos molestaré si heyá necesidad.

Un sereno de noche.

Gloses de Sóile per Costitx.

Un fet passá l'any passat y are el vuy explicá, era sobre es festetjá s'atlotá y s'enamorat.

Era una costitxera que a Sóile va aná a cubí, a Ca's Bernats sa pot dí y amb un jove heu compongueren.

Cuant es cubí s'acabá, cap a Costitx s'hen anáren y ellis dos entesos quedaren per poré aná a festetjá.

D'es cap de poch temps partí un día per festetjá y amb un altre la trobá creguent s'altre fe foji.

A n'axó no heu fan atlotés per no dí no heu fa ningú no essé que tengui es cap du o que sien cosas poques.

Si es seu enamorad no hagués tengut educació li hagués tocat s'escarpó, y so tenia gúanat.

Lo que fe a n'aquest fadri ja heu via fet a un altre, si segueix d'aquesta casta ningú la voldrá sufrí.

Si jo haguera estat ta mare cuant féres aquest papé, t'heuria arreglada be per po d'un altre vegada.

Sabréu que s'atlotá aquesta vengué a cubí l'any passat si es seu nom no vos he dat, per Sant Antoni fa festa.

Persona que tu ta pensis es que ha fet aquest escrit no l'has de tení avorrit ja que ta dona advertentis.

Li som dat sa remolcada y si vol sa compondrá, s'adiós ta vuy doná y fins un'altre vegada.

Un Torero

P'es Secá del Real.

Na Margalida y en Francisco son dos xiflats. ¡Ay Francisquet! ¿Que no estás empagahit de lo que diu es poblé? ¡Lo que xerra cuant ta veu xiflat d'aquest moraco y tu a n'es ball li corries darrera com un xotet de cordeta.

Mira que un chulo com tu xiflarsé d'un moraco expulsat de sa posesió de Son Berga per essé Catedrática amb vaguería. Y encare per fersé mes faresta, es día d'es ball duya es morros pintats de pebrebort y per sa care me pasta que no te un forn.

Cuant t'hen vas amb ella Francisquet, pareix

xes en Lampino per que mires ses estrellas. Homo, mira es moraco y no miris al aire. Bono Francisquet, en torná a n'es ball d'Establiments, si veim que no has fet cas a n'es primé avis, amb so FOCH Y FUM t'hen donarém un altre.

Tres Españols

Noticis de France (Nice)

Tenim sa Casa d'Espanya que un pescadó mallorquí s'ha empenat a diriji, sa Colonia res hey guaña.

En Manuel molt decidit fa política Alfonsina, ses conciencies enmetzina y no dona cap profit.

Ideas d'un catalá son males de discuti amb un homo mallorquí que no sap hont te sa ma.

Expulsen uns españols de sa gran Casa d'Espanya. Quant élls afeican sa baña sólen abundá es buñols.

Un valenciá fundadó per ideas avensades sense cap reflexió lograren expulsarló aquestes rates piñades pero prest, amb gran rahó; élls sortiran a closcades.

Presentáu sa dimisió si no sabéu dirigi, d'Espanya en TRETZE foji y no heu d'encobehirló ja que un español traidó que com éll va delinquí rompent sa Constitució, ni a Espanya ni aquí hey pot trobá nieró.

Es hora de netetjá Casa España com he dit arruixant tot lo podrit y deixant s'elemtar sa.

Un socio

Del Arenal

La verdad y la razón

Excmo. Sr. Alcalde de Lluchmayor:

Precisa darle conocimiento de los servicios que presta en este pueblo la Autoridad subordinada bajo su mando. Aquí prodrá V. muy bien tomar nota de los servicios que presta diariamente el municipal de dicho pueblo.

Al levantarse por las mañanas a eso de las nueve o las diez sa va al café a jugar con las barajas y de las barajas a su casa a comer y una vez haber comido otra vez a lo mismo hasta haberse anochecido para irse otra vez ya a su casa en busca de la comida.

Estos son los servicios que efectúa durante el día; y los prestados por la noche yo le diré, los presta todos muy bien fuera del camino que le marca la ley, ya que solo su misión y su deber es de cumplir estrictamente en lo que le confía la ley bajo el mando de su autoridad y es en lo que cumple menos. Porque por las noches lo puede V. ver en un café o en el otro pasando el tiempo con las barajas y no diré que juegue a los prohibidos pero si que le estaria mejor pasearse por el pueblo que no estar siempre metido en los cafés porque por el servicio que presta se prodría excusar el Ayuntamiento de tener hombres a quien les paga el jornal miserablemente inútil.

Así es señor Alcalde de Lluchmayor que espero enseñará cual es su deber y su misión, en que debe cumplir bajo lo que le marca la ley, se lo enseñará si no sabe de leer y si sabe, lo mismo se lo hará estudiar y le dará lecciones por lo menos una docena diariamente durante el tiempo que necesite para saberlo de memoria para que siga por donde le marca su camino.

Así como tambien muchas veces está sentado dentro del café y no habiendo más sillas y teniendo que estar algunas personas de pié aun no tiene la cortesía de levantarse para que tomen asiento en su puesto.

Cosa que creo que le correspondería hacerlo como Autoridad y mútua obligación a que les marca la ley.

Así es señor Alcalde que puede V. tomar nota donde quiera y para satisfacer los deseos del pueblo haría bien en cambiar.

Un jinete del Apocalipsis

De Sa Gruta p'Es Coll.

Are som agafat sa ploma per doná una advertencia a unes ninetes que encare duen es chupete a n'es morros y per que les han fet creure que eren un poquet guapas no tocan amb sos peus enterra de sa alegría pero si vos vesseu amb sos meus uis vos fariéu po ja que sou mes lletjes que un pecat mortal pero encare tenen un defecte mes gros que es de criticá es que no s'afican amb elles y aquesta lingo tan criminal que teniu, es FOCH Y FUM la vos cremará un poch y axí aprendéu de xerrá.

Vos convendría mes enloch d'aficarovs amb mí, procurasseu de passá es ram per cavostra, principalment una pocavergoñeta que pareix un murtó de vaca y peluda mes que un ruy y sols no sa pot rentá sa cara, per lo tant, deixém aná Antonia, que es Corresponsal te sa fogaña a sa seua disposició y ta rostirá com a una porcelleta tenre, t'avís, que es día que hem tornarás dí lo que hem digueres, ta faré un retrato al natural per que tu en no retreure es FOCH Y FUM ja no saps parlá de res mes y a cateua no feis mes que escriure per posá jent malament.

També et diré que es día que m'asaltares ma ferés po per que no anaves pintada ni afeitada y amb sos mostachos que tens pareixes un arissó.

Peluda deixém aná y basta d'aquesta tanda, aturet de marmulá y sa lingo a un'altre banda trop que la ti pots posá.

Un estimat de passada.

Gloses de Sa Creu Vermeya per Ca'n Tunis.

Sa contesta a n'el Duende

Promets a San Salvadó durlí un ciri gruixat si et pot treure triunfant y a jo com a condatat la Santa Bendició en tants d'añys de peccadó are demanés perdó de tot es temps que has peccat, tu ets un desgraciad y lo poch que no tens tarat l'hey tendrás en haverté dat sa paga aquest cassadó.

A modo de profecía are dius que vols posá que jo no puch caminá de tante de grosería jo fos de tu callaría que sa tenia lleteria mesclada amb sa tontería ja pesa mes d'un quintá y are to diré mes cla que sa vergoña que et varen posá le degueren aná a cercá a un lloch que no ni havia.

Dijs que lo d'es gorrións are ja vols deixá aná per que dius que hem vols doná un que hen tendré fent cansóns tu deus du pretensions de volé sebre glosá jo te trop un poch meñá si es que hem vulguis fe mostra s'asensi d'es meus recóns axó son ilusions que t'han fetes carregá, dius que per glosá ets bo y t'abrigues p'es temporal jo tot axó mes igual no et pensis que hem fasís po t'he dit que feyes mal so y tu dius que heu prens a mal com que tens un natural bo per fe de moix d'hostal y no hen darán cap capital si coneixen s'anmal d'es modo que el coneix jo.

Ma dius que tens mal de cap d'aquest valent sacristá tan efectad de cassá tu poch ta deu importá si sa idea li ha pegat tu a n'el mon t'heuran posat per n'osa y per molestá que deus havé de xerrá y si es barbé fas enfadá tant a cassá com a glosá ta guaña de la mitat, si es barbé s'enfadava jo li daria rahó axó es agraviarló es dirli que fa d'alsada y te sa forsa mesurada justa per gontá es rehó ets un botxarro traidó y beneit carta acabada y si te pega una galtada que Deu mos na guard Señor ta quedará un tremoló vint añys per tota sa cara.

De ses casses que ha agafades aquest tal Jaume Solé n'ha afertat tot es carré y te ses donas enfadades ja tenen ses mans cansades de ploma casses matades d'aquest gran escopet no veus que éll y es barbé llempiaríen Son Suñé, Puntiró y Son Ametlé y si les deixaven fe prodrán llevá es garrigué per que abolirán ses rassés.

Un cassadó de gorrións

De Son Carrió (Retrassat)

Continuació d'es versos trobats a n'es carreró.

Como iba de venganza el enemigo traidor del Cerro de los Palomos nos disparó un cañón. Ab-del-Krim tambien decia que Alhucemas no se toma ya tomamos Alhucemas y el Cerro de los Palomos. Ay Ab-del-Krim de mi alma te ha salido la contraria que si te sale la tuya de luto se pone España. Y al llegar a Las Higueras nos dijo el General Saro adelantar las barquillas que nos toman la bandera. Y haciendo la avanzadilla cogí un moro prisionero que me hablaba el español y se me erizó el pelo.

—Debes decirme quien eres ya que me hablas tan claro porque los malditos moros me mataron un hermano.

—Me llamo Francisco Perez, hijo soy de Don Bernardo, me cogieron prisionero y aquí llevo 5 años.

Yo, que atento le escuchaba, al oír estas palabras, dije:—Ven, dame un abrazo hermano de mis entrañas. Vámonos juntos los dos, vámonos al Campamento a ver si nos dan permiso y hacia casa nos iremos. Y al llegar al Campamento me pregunta el Coronel:

—¿Y a ese moro prisionero donde lo ha cogido V.?

—Eso es un hermano mío que cogieron prisionero. y si V. nos da permiso para casa nos iremos. Pronto el permiso les dieron y se fueron a su casa y la madre al ver al hijo claro, quedó desmayada. Una semana de luto, la madre siempre llorando no pensaba verle mas y lo estrechaba en sus brazos. Respuesta ya del ataque lo abrazó con gran dolor.

—¡No pensaba verte mas hijo de mi corazón!

F. y N.

Esporlas per s'Indioteria

(Retrasat)

Contestant a nes Corsario.

Ma pensave que eres mort y t'hagués pagat s'enterro pero ha tornat groñi es verro per que el vía tocat fort, dius que jo tench de mesté missé o procuradó tu has de mesté un pulichó o un garrot de magrané que t'inflás com un tambó y xerreries mes be.

A tu es qui te va enseñá era un bon mestre d'escóla, tens es servell que te vole y jo el te tench de subjectá per que ets igual que un gorá criat demunt una mola.

A dins es cap hey tens mal y es difícil de curá si jo et gués de receptá seria un bon dogal amb sebó y un simal y jo et pogués estirá.

Jo tench es cap de titine y tu el tens de dregó y es cervell d'arissó mes beneit que una gallina, axó et durá sa ruína havé estat tant xerredó.

Me dius que ma som torbat a darté contestació que he cercat un defensó y jo et dich cap de dregó que encara no hey ha importat querebesot mal forjat m'has de dí qui ta enseñat de xerrá sense rahó.

Per darté una lissó demunt es ram des glosá no importe aná a cercá missé ni procuradó ten puch doná amb un tassó y amb una llesca de pa.

Tu me tractes de lleó y jo te trat de pantera ets pitjó que una somere qui brama en sentí oló les te dones d'escritó y ets sols una bugadera, ets s'homo mes calavera que heyá dins sa Nació.

Adiós moche de Hostal adiós ca rabiós ta compraré un morral y no serás tant ferós.

El Capitán Mano Negra

De Son Servera.

El Sábado 2 y el Domingo 3 de Marzo en el Caserío de la Colonia de S. Pedro de Artá habrá un hermoso cuadro flamenco por el Niño de los Claveles acompañado a la guitarra por un renombrado maestro, no dejeis de asistir a dicha función donde oireis al mago y dominador del estilo tan conocido ya por el público hace un año, se pondrá en escena interpretando:

Fandanguillos, Milongas, Colombianas, Cubanas, Guajiras y como último número los tan renombrados Campanilleros de José Nicolau.

Gran repertorio de glosas y chistes por el popular Jaime Calafat y el espectáculo monstruo imitación de toda clase de animales y motores.

Corresponsal.

Nota del Corresponsal.

Muy amigos suscriptores de este semanario, paso a decirles que ha llegado a mis oídos que uno de los suscriptores está murmurando al repartidor dando quejas de él, diciendo que él no vale nada para repartidor y sólo es un individuo, yo estoy bien informado de él y si me doy cuenta que sigue hablando de él, sin motivo, puede ser que le cortemos la lengua. Me despido, dando las advertencias a todos los suscriptores que no tienen causa ninguna de este asunto.

Un defensor del repartidor.